

ENGLISH

ONE-YEAR LIMITED WARRANTY

This One Year Limited Warranty Covers malfunction or defect caused by faulty materials or workmanship for any Farouk Systems, Inc. appliance that was purchased through an authorized professional salon or professional salon chain and lasts for one (1) year from the date of purchase. It Does Not Cover any appliance purchased from any location or outlet that is not authorized. This warranty does not cover any of the following: (A) steel parts, plastic parts, or flex cord; (B) damages caused by negligence, misuse, tampering, alteration, or failure to follow safety, operation or maintenance instructions; or (C) normal wear and tear. For inquiries regarding authorized sales locations contact Customer Service at (800) 237-9175 or www.farouk.com.

Limitations of the Warranty. (A) THE DURATION OF ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, GOOD AND WORKMANLIKE PERFORMANCE OF SERVICE, OR OTHERWISE, ON THIS PRODUCT ARE LIMITED TO THE DURATION OF THE EXPRESS WARRANTY SET FORTH ABOVE WHICH IS ONE (1) YEAR FROM THE DATE OF PURCHASE. (B) FAROUK SYSTEMS, INC. SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES THAT ARISE OUT OF THE INSTALLATION, USE, OR OPERATION OF ITS APPLIANCES OR OUT OF THE BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY.

To make a warranty claim, mail your appliance, your original receipt, the warranty card and \$15.00 for shipping and handling to Customer Service at Farouk Systems, Inc. 880 E. Richey Rd. Houston, TX 77073. Any replacement appliance will be warranted for the remainder of the original one (1) year warranty period. For complete details, review the Owner's Manual accompanying your appliance, the website at www.farouk.com or call Customer Service at (800) 237-9175. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you.

FRENCH

GARANTIE LIMITÉE DE UN AN

Cette garantie limitée de deux ans couvre les dysfonctionnements et les défaillances dus à des défauts dans les matériaux ou à des vices de fabrication pour tous les appareils Farouk Systems, Inc. achetés dans un salon professionnel agréé ou un réseau de salons professionnels. Elle a une durée de un (1) an à partir de la date d'achat. Elle ne couvre pas les appareils achetés dans un magasin ou un point de vente non agréé. Cette garantie ne couvre pas ce qui suit : (A) les pièces en acier et en plastique ou les câbles ; (B) les dommages causés par négligence, une mauvaise utilisation, une contrefaçon, une modification ou le non-respect des consignes de sécurité, de fonctionnement ou d'entretien ; ou (C) l'usure normale. Pour toute question relative aux points de vente agréés, contactez le Service clientèle au (800) 237-9175 ou rendez-vous sur www.farouk.com.

Limites de la garantie. (A) TOUTE GARANTIE IMPLICITE RELATIVE À CE PRODUIT SUR LA QUALITÉ MARCHANDE, L'ADÉQUATION À UNE FIN PARTICULIÈRE, LES BONNES PERFORMANCES ET LE PROFESSIONNALISME DU SERVICE OU AUTRE SE LIMITE À LA DURÉE DE LA GARANTIE EXPRESSE MENTIONNÉE CI-DESSUS ET QUI CORRESPOND À UN (1) AN À PARTIR DE LA DATE D'ACHAT. (B) FAROUK SYSTEMS, INC. NE PEUT ÊTRE TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES DIRECTS OU INDIRECTS SUSCEPTIBLES DE SE PRODUIRE SUITE À L'INSTALLATION, L'UTILISATION OU LE FONCTIONNEMENT DE SES APPAREILS OU ENCORE AU NON-RESPECT DE LA GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE.

Pour introduire un recours en garantie, veuillez renvoyer votre appareil, votre reçu d'origine, votre carte de garantie et 15,00 \$ pour l'envoi et le traitement au Service clientèle à Farouk Systems, Inc. 880 E. Richey Rd. Houston, TX 77073. Tout appareil de remplacement bénéficiera d'une garantie pour le reste de la période de garantie d'origine de un (1) an. Pour en savoir plus, consultez le Manuel de l'utilisateur livré avec votre appareil, le site Web www.farouk.com ou appelez le Service clientèle au (800) 237-9175. Cette garantie vous accorde des droits légaux spécifiques ainsi que d'autres droits éventuels en fonction de votre État. Certains États n'autorisent pas de limites à la durée de la garantie implicite ou l'exclusion ou la limitation de dommages directs ou indirects. Dès lors, les limites figurant ci-dessus peuvent ne pas vous concerner.

SPANISH

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO

Esta garantía limitada de un año cubre fallos o defectos causados por desperfectos en componentes o mano de obra de cualquier dispositivo de Farouk Systems, Inc. que se haya comprado por medio de una peluquería profesional autorizada o cadena de peluquerías profesionales y tiene una duración de un (1) año a partir de la fecha de compra. No cubre ningún dispositivo que se haya comprado en un lugar o tienda no autorizada. Esta garantía no cubre nada de lo siguiente: (A) componentes de acero, componentes de plástico o cables flexibles; (B) daños por descuido, mal uso, manipulación, alteración, o incumplimiento de las instrucciones de seguridad, uso o mantenimiento; o (C) desgaste normal por uso. Por cualquier consulta sobre puntos de venta autorizados comuníquese con Servicio al Cliente llamando al (800) 237-9175 o en www.farouk.com.

Limitaciones de la garantía. (A) LA DURACIÓN DE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD, IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, BUEN Y CORRECTO DESEMPEÑO DEL SERVICIO, O DE OTRA FORMA, EN ESTE PRODUCTO ESTÁ LIMITADA A LA DURACIÓN DE LA GARANTÍA EXPRESA MENCIONADA ANTERIORMENTE LA CUAL ES DE UN (1) AÑO A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA. (B) FAROUK SYSTEMS, INC. NO SERÁ RESPONSABLE DE CUALQUIER DAÑO IMPREVISTO O DERIVADO QUE RESULTASE DE LA INSTALACIÓN, USO O MANEJO DE LOS DISPOSITIVOS O DE LA VIOLACIÓN DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA.

Para hacer un reclamo de garantía, envíe por correo su dispositivo, el recibo original, la tarjeta de garantía y \$15,00 para los gastos de envío y manejo a Atención al Cliente, Farouk Systems, Inc. 880 E. Richey Rd. Houston, TX 77073. Cualquier dispositivo de reemplazo tendrá una garantía equivalente al resto de la garantía original de un (1) año. Para obtener más detalles, consulte el Manual de Usuario que trae su dispositivo, la página web www.farouk.com o llame a Atención al Cliente al (800) 237-9175. Esta garantía le da derechos legales específicos y, además, puede tener otros derechos que varían según el estado. Algunos estados no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita o la exclusión o restricción de daños derivados o imprevistos, por lo que las limitaciones mencionadas anteriormente pueden no aplicarse.